

ЧЕРКЕС ПЛЪЫЖЬ

ВНП(б)-м и Черкесскэ обкомым, гуащларыпсэхэм и депутатхэм и Облсоветым, горкомым и оргэиц

№ 73 (2300)

Щэбэт, июным и 24-м 1944 гь.

И уас.
к1. 20

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫБГЪЭДЖЫУ

Июным и 22-м и оперативнэ сводкэ

Июным и 22-р еклуэкыхунклэ ОНЕЖСКЭ гуэлым и ищхьэралуэклэ ди дзэхэм наступательнэ зауэ ирагьэклуэклэщ, зауэхэклэрэ бийр ОСТЕР-ГУЭЛЫМ и линиямрэ КУМ-СА псымрэ адэклэ Гуадзыжахэщ, абыклэрэ къащтащ ВЕЛИКАЯ ГУБА, гьущлгьуэгу станцхэу ВАНЗОЗЕРО, МАЛЫГА, ЛУМБУШ-ОЗЕРО (Мурманскэ гьущлгьуэгу м щыцу).

ОНЕЖСКЭ, ЛАДОЖСКЭ гуэлхэм и зэхуакухэм деж ди дзэхэм, бийм и зигьэнэныгьэр зэпащклэрэ, къащтащ Ленинградскэ областым и районнэ центр ПОДНОРОЖЬЕ ик1и ехьуллэныгьэ хэлъу зырагьэубгьуащ СВИРЬ псым и районнэ ЛОДЕЙНОЕ ПОЛЕ плацдармэм, къащтащ къуажэхэу НАЗАРЬЕВСКАЯ, СТАРАЯ, НОВАЯ СВИРЬСКАЯ СЛОБОДА.

КАРЕЛЬСКЭ перешейкэм деж ди дзэхэм, бийм и зигьэнэныгьэм теклуэхэклэрэ, наступательнэ зауэ ирагьэклуэклэщ, зауэклэ къащтащ ЛАПИМЛАХТИ, РЕПОЛА, ЛЕХТОЛА, гьущлгьуэгу станц ТАЛИ.

Фронтым и адреи участкэхэм зэхьуэк1ыныгьэ щлгьуэ къыщхьуакьым.

Июным и 21-м и клуэцк1э фронтхэм деж хьэуэм щырагьэклуэклэ зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафлэмрэ бийм и самолет 73 къыраудыхащ.

Онежскэ, Ладожскэ гуэлхэм я зэхуакухэм деж ди дзэхэм наступление ирагьэклуэклэщ. Н-скэ соединением и частым псынщ1у бийм удын ирахк1эрэ, бийм и зигьэнэныгьэр зэпащлащ ик1и къащтащ Ленинградскэ областым и районнэ центр Подпорожье. Зауэ эдеклуэклэ губгьуэм финн солдатхэм я хьэдэ куэд, къынащ. Пленн, трофеи къащтахэщ. Ди частхэу, дьгьуасэ Свирь псым и ищхьэрэ Гуфэмк1э зыпырыклахэм плацдармэр нэхьыныгьэмк1э зауэ ирагьэклуэклэщ. Советскэ зауэклуэхэр атакэ клуэхэри финнхэр я оборонэм и укрепленнэ позицэхэм ирахужри къащтахэщ ик1и нэмыщ1 къуажэ 3. Н-скэ частым и боецхэм бийм и солдат, офицерхэу 450-м щлгьуэ яук1ахэщ, топу—7 пулеметуэ—15, боеприпас щлгьуэ склады 2 къащтахэщ.

Карельскэ перешейкэм деж деж Н-скэ соединением и частым, бийм и зигьэнэныгьэхэр зэпащк1эрэ, къащтащ къуажэ зауэ ик1и финскэ солдат, офи-

церхэу 800 яук1ахэщ. Фашэхэмрэ лэшэхэмрэ щлгьуэ складди—2, вагонуэ—40 зауэ хьэпщып хьэлгьэ ярылгу, топуэ—16, пулеметуэ—30, боеприпас куэдхэриклэ къащтахэщ. Нэмыщ1 зы участкэ гуэрым деж ди частыр хуэлэзэу къыпэклухь маневрэхэр бийм и часть зэхэкьутахэр здиклуэтыжыным деж щыригьэклуэклэщ ик1и яук1ахэщ финн 500-м нэсын. Старшэ сержант Брагин разведчик гупым я нэхьыщхьэу бийм и тылым ихьахэщ ик1и къальэгьуащ финскэ танкитху къуэгьэнаплэм клуэхэу. Разведчикхэм ди танковэ подразделением хьыбар къырагьэщлащ ик1и бий машинэм исхэм хамыщлык1уэ ди танкистхэр ятеуащ. Финскэ танкистхэр зэтыраук1эхэри, ди боецхэм танкитху зэгьэпэцауэ къащтахэщ. Подразделение старшэ лейтенант Трофимов и красноармеец гупым къаухьуреихьащ ик1и зыпыхаук1ащ финскэ подразделением и солдатхэр, къащтащ танкищ, крупнэ калибернэ пулемет заулхэр,

Финскэ дзэ зэхуэсахэм ди авиациям удын хуабжь ярихаш ик1и автомашинэ 70, гу 30-рэ дзэхэр ярысу, хьэлгьэхэр ярылгу зэхакьутащ. Советскэ бомбардировщикхэмрэштурмо викхэмрэ зэхэту гьущлгьуэгу зэхыхьэплэхэм зэрытеуам къыхэк1к1э, зэхакьутащ ик1и ягьэсащ вагонуэ, платформуэ 350-м щлгьуэ. Летчик истребительхэм хьэуэм щырагьэклуэклэ зауэхэм немецкэ-финскэ самолет 15 къыраудыхащ. Советскэ Союзым и Лыхьужь капитан Лихолетов махунт1ым и клуэцк1э бийм и самолети 4 къыриудыхащ.

Краснознаменнэ Балтийскэ флотым и авиацияр Выборгскэ заливым щылэ бийм и кхьухьхэм теуащ. Транспорт щырагьэлгьэфэхэщ и хьэлгьагыр тонн мин хьууэ, псынщлары-зеклуэ десантнэ баржи 4-рэ зы зыплыхьак1уэ катеррэ. Бийм и кхьухь, баржэ зауэхэм зэраныгьэ ирихаш. Хьэуэм щэкуэклэ зауэм бийм и самолети 7 къыраудыхащ.

Город Витебск и ипщэ-къуэ-кып1агуэклэ бийм и пехотэр нэхушэм деж зауэклэрэ зыплыхьын игугьащ. Боевой хьумаплэм щыла гвардии старшэ сержант Еременко и стрелковэ отделениер пулеметым, автоматым и нафлэхэмк1э еуэу хуейжьахэщ бийм. Гвардии рядовой Малышев гранатар яхидзэри гитлеровци 9 иук1ащ. Бжыгьэк1э нэхьыбэ зэрыхьум емылгытауэ, бийм ехьуллэныгьэ лэпк1къ къилгьэщыфакьым ик1и имык1уэтыж хуакьым ди траншейхэм и еклуэллэлэхэм деж я солдат, офицерхэм я хьэдэ 25 рэ къылуанэклэрэ. Старшэ лейтенант Боров и подразделением и снайперхэм махуищ1ым и клуэцк1э гитлеровцхэу 50-м нэс яук1ахэщ. Снай-

(Ет1уанэрей напэм еплэ)

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫБГЪЭДЭЖЫУ

Июным и 22-м и оперативнэ сводкэ

(Клэух)

пер Поддубный немец 11 иу-клан, снайпер Карауш—11, снайпер Липатов—10.

Барановическэ областымшы-зауэ партизанскэ отряд зау-лым, май мазэм немецкэ воинскэ эшелон 27 зэщхьэпыра-

гьэгьэдзащ икИ рельс миным щИнгъу якъутахэщ. Паровозуэ-25, вагонуэ дзэарысхэу-52, вагон, платформхэм зауэ хьэпшып зэщымьщхэр ярылъу 120 якъутахэщ. Партизанхэм якъутахэщ шоссейнэ лъамы-жи 10, связым и телеграфно-

телефоннэ линиям шыщу километрэ 19 икИхьэгъу кы-рагъэжаш. Партизанхэм ира-гъэкIуэкIа зауэм деж немец-ке зэрыпхьуакIуэхэу 800 яку-кIахэщ икИ уIэгъэ 700 ящI-аш.

Июным и 23-м и оперативнэ сводкэ

Июным и 23-р екIуэкыхункIа город ВИТЕБСК и ищхьэрэ-кьухьэпIауэкIа икИ ищэ-кьуэкIыпIауэкIа ди дзэхэм, артиллериям-рэ авиациямрэ я удын хуабжьхэр кьыдалы-гькIэрэ, немецкэ-фашистскэ дзэхэм наступ-ление яхуэкIуаш.

Ди дзэхэу, ВИТЕБСК и ищхьэрэ-кьухьэпIа-уэкIа наступать зышIхэм, бийм и укреплен-нэ оборонэр зэпхатхьаш фронтым и кы хьэгъыр километрэ 30 хьууэ, икум хэкIуэ-тащ километрэ 12-м кьыщыщIэдзауэ кило-метрэ 15-м насыхункIа, зауэкIа кьащтащ кьуажэ 100-м щигъу, абыхэм ящыщу Ви-тебскэ областым и районнэ центр ШУМИ-ЛИНО, кьуажэщхуэхэу ВОЛОТОВКИ, СИ-РОТИНО, ГРЕБЕНЦЫ, ПЛИГОВКИ, РЫЛЬ-КОВО, НОВОСЕЛКИ, ДВОРИЩЕ, КРИЦ-КИЕ, ЗАМУТЬЕ, ДОБРИНО, ВЕРБАЛИ, ГУБИЦА, РЯБУШКОВО, ШПАКИ, БАГДА-НОВА, ХОПИЛОВО, гьушIгъуэгу станцхэу СИРОТИНО, ЯЗВИНО ПОЛОЦК-ВИТЕБСК гьушIгъуэгу деж.

Ди дзэхэу, город ВИТЕБСК и ищэ-кьуэ-кIыпIауэкIа наступать зышIхэм, бийм икьукIа игъэбыда укрепленнэ оборонэр зэ-пхатхьаш фронтым километрэ 25-рэ икIыхьэ-гъуу икИ икумкIа кIуэтахэщ километри 8-м кьыщыщIэдзауэ километри 10-м насыхункIа. ЗауэкIа кьащтащ кьуажэ 50-м щигъу, абы-хэм ящыщхэщ ЗАБЕЛИНО, ЗАМОСТОЧЬЕ, ЛЯДЕНЦЫ, ЛУСТИНОПОЛЬ, КУЗМЕНЦЫ, ВЫСОЧАНЫ, СТАРОВОБЫЛЬНОЕ, ОСИНОВ-

КА, ШНИТКИ, КУРТЕНКИ, гьушIгъуэгу станцI ЗАМОСТОЧЬЕ.

ГьушIгъуэгу ВИТЕБСК-ОРША ди дзэхэм зэпаушIащ.

ОНЕЖСКЭ, ЛАДОЖСКЭ гуэлхэм я зэхуа-кухэм деж ди дзэхэр СВИРЬ псым и рай-он ПОДПОРОЖЬЕ деж шызэпырыкIахэщ икИ кьащтащ кьуажэхэу ВОРОНИЧИ, МЯ-ТУСОВО, КУКЕРЯГИ, ЧЕМОДАНОВА ГО-РА, гьушIгъуэгу станц СУВОЛДА. А зэма-ным ирихьыллэу ехьулланыгъэ хэлъу наступ-ление ирагъэкIуэкIащ СВИРЬ и щхьэрэ псыIуфэм ЛОДЕЙНОЕ ПОЛЕ деж икИ кьащтащ кьуажэ 20-м щигъу, абыхэм ящ-ыщхэщ КОНДУШИ, КАРЕЛЬСКАЯ, ЧУРОВА ГОРА, УТОЗЕРО, ПОДОЛ, РУЧЬИ, СТА-РЫЕ СЕРЕЖИ, КОВКЕНЦЫ, ГОРКА, КУТ-ЛАХТА, ГУМБАРИЦЫ.

КАРЕЛЬСКЭ перешейкэм деж город ВЬ-БОРГ и ищхьэрэуэкIа икИ ищхьэрэ-кьуэ-кIыпIауэкIа ди дзэхэм, бийм и зигъэнэны-гъэр зэпашкIэрэ, кьащтащ кьуажэ зауэ, абыхэм ящыщхэщ МУСТАЛАХТИ, КАСТИ-АЛА, КУЙВАЛА, ЛАУНТАЙМАЙЯ, ТАЛИ, РЕПОЛА.

Фронтым и адреи участкэхэм зэхьуэкIы-ныгъэ щIагъуэ кьыщыщхьуакъым.

Июным и 22-м и кIуэцIкIа фронтхэм шы-рагъэкIуэкIа зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафIэмрэ бийм и самолет 44 кьырауды-хаш.

Италиям зауэ щекIуэкIыр

ЛОНДОН, июным и 22-м. (ТАСС). Италиям шыIэ союз-никхэм я нэхьыщхьэ штабым кьырегъэгъэхьыр, уэфI хьуа щхьэкIэ союзникхэм я дзэхэм я ипэ кIуэтэныгъэр ятIа узхэ-мыкIыфым зэтриыгъаш. Ад-риатическэ фронтым и участ-кэм деж союзникхэм я дзэхэм я передовой отрядхэр Фермо бгъэдыхьэхэщ. Фолиньо и ищ-хьэрэ-кьуэкIыпIауэкIа ан-глийскэ 8-рей армиям и част-хэр иджы бгъэдохьэр Каме-рино, Ночера Умра. Перуджи и ищхьэрэ-кьуэкIыпIауэкIа икИ Тразименскэ гуэлым и гьунэгъуу союзникхэм я дзэ-хэр зауэкIа ипэ кIуэтахэщ, бийм и зигъэнэныгъэ хуабжь кьыищIр зэпашIурэ.

ВУ 00216

Ч Лэжьыгъэм фIуэу кIэлъоплъхэр

Куэш-Хьэблэ кьуажэм Во-робьев и цIэкIэ зэхэт колхо-зым и кIуэцIкIэ лэжьыгъэм нэхьыфIу кIэлъоплъыр М. Абидокова и звенор. Абы и звеном хэт псорикI пщэдджы-жьым лэжьакIуэ жьыуэ докI хэр икИ кIыфI дыдэ хьуауэ кьокIуэжхэр. Ахэр пылъщ фIуэу зэрапщIэнум икИ я нормэхэр зэрырагъэкIунум. Абхуэду лэжьэхэкIэрэ а зве-ном хэт псомыкI 0,28—0,30 гектар ящIэхэр я нормэ 0,20 гектарым ипIэкIа.

Абы кьыкIэрыхукуым Шао-ва М. и звенорикI, зи нормэр махуэ кьэсыхункIэ ирызгъэ-кьур, фIуэу япщIэкIэрэ.

Июным и 10-м кьыщыщIэ-дзауэ колхозым мэкъу зэщIэ-кьуэжыным щIядзащ. Мэкъу зэщIэзыкьуэж колхозхэтхэм я кIуэцIкIэ соцзэхьэзэхуэи зырагъэубгъуаш, мэкъур фIуэу зэщIакIуэжыным щхьэ-кIэ. Псом япэ итхэщ мэкъу-пыушI Г. Балов, А. Абидо-ков сымэ, я нормэхэр процен-ти 120—150-кIэ ягъэзашIэхэу.

Ответ. редактор М. САКНЕВ.